

# 茁壮四十 美京华人活动中心成立40周年庆典圆满举行



贵宾们与CCACC义工和员工们合影。



贵宾们与CCACC义工和员工们在CCACC门口拍摄“40”字样的大合照。

2022年11月6日上午十时,300多名贵宾、会员、义工及员工们欢聚在美京华人活动中心(CCACC)盖城总部,共同庆祝这一个对于大华府社区意义重大的历史里程碑。

欢快的音乐声中,鲜花、气球、大红地毯装点大堂,几十件CCACC农历新年庆典彩色棉衫整齐陈列于大堂旁边的109大厅墙壁上。这些都是在庆典前夕由CCACC联合创始人及资深顾问李潮先生亲自带领大家完成的杰作。在这个大喜的日子,新老朋友在此济济一堂,义工和员工们热情接待,气氛欢乐祥和。10:15,CCACC欢乐大厅中,庆典在CCACC舞狮队精彩表演及锣鼓声中隆重开场。大屏幕上播放的《茁壮四十剪影》纪录片,展现了以往40年中,CCACC两代人筚路蓝缕,以启山林的艰辛历程,记录了创办者及年轻一代始终恪守“以仁爱关怀,以诚信服务,在和乐中茁壮成长”的核心价值,前赴后继,锐意进取。

一千多个紫色与金色气球装饰点缀于大屏幕两侧及大厅多处,最醒目的大气球呈现“CCACC”和“40”字样。这是在庆典前数日由CCACC资深义工孙文影主任和李潮顾问带领团队共同完成的。到场祝贺的一百多名贵宾和社区朋友包括家园成人日间护理中心、家和日间保健中心的耆老,另有一百多名欢乐日间保健中心耆老与CCACC会员及员工、义工们出席庆典,CCACC联合创始人、十年如一日以义工身份担任会长的李志翔先生向大家亲切问候。林雄生董事长携新一届董事会成员们上台,与大家见面。

随后,李会长进行会务报告。报告显示,CCACC近年来发展迅速,业绩傲人,七个服务部门为社区各个年龄层居民,从两岁儿童至百龄耆老,提供了医疗健康、老年人日间保健与居家护理、青少年及中老年教育培训和体育运动,以及艺术欣赏(画廊)、文娱、报税等全方位社区服务。CCACC在位于洛城和盖城的三个服务点提供的服务,每年惠及社区10万名居民。

来宾纷纷赞扬CCACC40年来为社区奉献的优质的专业化服务。未能亲自出席的四位贵宾均向庆典现场发来热情洋溢的祝贺视频。他们是:马利兰州联邦参议员 Chris Van Hollen 先生、联邦众议员 David Trone 先生和 Jamie Raskin 先生,以及马利兰州州长 Larry Hogan 先生。到场祝贺的贵宾包括:

中华人民共和国驻美大使馆总领事 祝笛先生、

中华人民共和国驻美大使馆一秘 连淑钰女士、  
中华人民共和国驻美大使馆二秘 李江锋先生、  
马利兰州州参议员 Susan Lee 李凤迁女士、  
马利兰州州参议员 Clarence Lam 林力图先生、  
马利兰州州众议员 Lily Qi 齐丽丽女士、  
台北驻美国经济文化代表处侨务参事兼华府侨教中心主任 郭大文博士、  
台北驻美国经济文化代表处华府侨教中心副主任 杨佳欣女士、  
台北驻美国经济文化代表处华府侨教中心助理 彭佳璐女士、  
马利兰州州长亚太裔事务委员会行政主任 王佩莲女士、  
蒙郡郡长 Marc Elrich 先生、  
蒙郡首席副警长 Maxwell Uy 先生、  
蒙郡议会议长 Gabe Albornoz 先生、  
蒙郡议会议员 Sidney Katz 先生、Andrew Friedson 先生及 Will Jawando 先生、  
蒙郡公立学校教育委员会主席 Brenda Wolff 女士、  
蒙郡选委会社区参与/公共关系官员 Gilberto Zelaya 博士、  
马利兰州行政听证办公室首席行政法官 Chung Pak 先生、  
盖城市议会副议长 Neil Harris 先生、  
亚美中心主任 Elizabeth Chung 钟梁玕然女士、  
马利兰州州长亚太裔事务委员会委员 Dottie Li 李铁君女士等等。

在现场,州参议员李凤迁女士、林力图先生及州众议员齐丽丽女士、蒙郡议长 Gabe Albornoz 先生和蒙郡郡长 Marc Elrich 先生等人均给 CCACC 带来嘉奖令。马利兰州州长亚太裔事务委员会行政主任王佩莲女士,为 CCACC 送来州长嘉奖令。

庆典中,李会长郑重表彰了多名杰出义工,包括:黄幼基博士(由董一明博士代领)、金瑞亭女士、刘佳女士等成人义工,及刘希萌、蔡佩好、张好蕊三名青年义工。李会长也表彰了今年荣获总统一义工奖最高奖项—总统终身成就奖的

黄幼基博士和十几名荣获总统一义工奖金银铜奖的青年义工。

八位《CCACC 与我》有奖征文比赛优胜者,由李会长颁发奖状和奖金。佳作奖得主当中,有36年如一日为CCACC做义工的贾明文女士及欢乐日间保健中心耆老、89岁的黄淑蓉女士。荣获第一名的,是欢乐厨房员工段宏昌先生。

为表达CCACC对社区的感恩与回馈,李会长和CCACC联合创始人及资深顾问李潮先生代表CCACC,向MobileMed捐赠四千元,由执行主任 Peter Lowet 先生代表 MobileMed 接收。

接下来,大家一起观看介绍欢乐厨房的短视频,及美京博雅苑幼儿园学生、常青社芳华舞蹈队及欢乐中心舞蹈队的歌舞表演,并一起进行网上随机抽奖,从1,743名有效会员名单中抽出11名幸运得主,名单如下图。

庆典在大家齐声高唱《生日快乐》的歌声中结束。每位来宾获赠《Thriving 40 茁壮四十—美京华人活动中心40周年特刊》一本。临离开前,贵宾们与CCACC义工和员工们一起拍摄了“40”字样的大合照。很多来宾已在期盼出席CCACC 50周年庆典了!

CCACC 40周年庆典幸运中奖名单

特等奖 \$200

Ina Lee 会员号:20220607

一等奖 \$100

许郭蔼玉 Helen Hui

会员号:20133502

郭尚志 ShangZhi Guo

会员号:20210148

二等奖 \$50

沉芬芷 FenChih Shen

会员号:20164896

张振丽 ZhenLi Zhang

会员号:20220617

孙闽燕 Min Yan Sun

会员号:20200082

李群 Qun Li

会员号:20133802

三等奖 \$25

王开衡 Kai Heng Wang

会员号:20175312

施佑宗 Thomas Y. Shih

会员号:20196406

张正蓉 Jane C. Hwang

会员号:20133747

陈沛珍 Peizhen Chen

欢乐日间保健中心会员

敬请中奖者在2022年12月30日(星期五)之前,凭有效会员卡,到行政办公室领取CCACC礼物卡。

## 美京华人活动中心, 我们向你顶礼,我们向你致敬!

风寒霜浓,层林尽染,在这绚丽多彩的秋天,我们迎来了美京华人活动中心四十周年盛大的庆典。

啊!四十年,一千四百六十天,见证了华人活动中心不同凡响的四十年。

随着岁月流逝,时光飞驰,当年五人种下的华人活动中心这颗“小树”,现已成为参天的大树。君不见:美京健康医疗中心、欢乐日间保健中心、居家护理中心、社区服务中心、美京博雅苑、美京博翔馆拔地而起!

君聆听:日间欢乐中心耆老的欢声笑语,中心合唱团飞扬出的激昂的歌声,中心舞龙队传出的震天动地的锣鼓,呈现出中心快乐祥和的味道。

君应见:中心舞场会员的翩翩起舞,乒乓桌上健儿的拼杀,太极拳学员一招一式教人浮想联翩,还有那中心合唱团激情火爆的歌声……

更有那英语学习室的朗朗英语声和钢琴教室的钢琴旋律优美动听。

回顾四十年,我们从心底发出呐喊:是谁带来了中心的茁壮成长?是谁规划了下一个四十年的核心价值思想?是谁将带来中心华人的未来的期望?是李志翔会长,是他们,历届董事会的董事、是无数名无私奉献的义工!

在庆祝华人活动中心四十周年的今天,我们振臂高呼:未来我们将以仁爱去关怀,以诚信去服务,在和乐中茁壮成长!  
作者 常青社社员 张彝

## 美京华人活动中心社区服务 2023年免费报税季 征招报税义工

美京华人活动中心自2013年起受国税局之邀,展开义工免费报税服务(Volunteer Income Tax Assistance—VITA),至今已服务超过1,500人次的税务服务与相关税务咨询。该服务由CCACC社区服务中心组织有兴趣参加的义工,从培训、学习,至考取证照,分工合作,依国税局规定的规则,提供社区内中低收入户的报税免费服务。明年的报税服务将自2023年2月4日开始,至4月8日止,每周六上午九点半至十二点,在CCACC,服务将采取预约方式,中心会员优先,详细预约办法将于明年1月初发布。

为配合美国国税局(IRS)的报税培训计划,即日起开始招募有志义工。期待更多报税义工,投入社区服务行列,服务更多社区居民,让我们的社区更友善美好。有兴趣加入义工报税服务行列的朋友,请与CCACC社区服务中心联络,我们将会辅导您学习相关税法,考取国税局认证的报税证书,即可成为VITA的报税义工,并于2023年报税季

节,在美京华人活动中心的报税服务站,开始为低收入的民众提供报税服务,回答相关税务问题。欢迎参加的社区朋友至国局网站 <https://www.irs.gov/zh-hant/individuals/irs-tax-volunteers>,可从中了解VITA义工的规范与服务项目,如何准备成为合格报税义工等信息。

报税义工的工作,包括收件检查税务文件,安排报税预约,报税服务等工作内容。义工需具备以下条件:

★通中英文或他国语言;

★有文书柜枱经验者优先;或

★有基本报税概念佳;或

★大学会计系学生,服务结束后,可申请 Continuing Education Credit;或

★蒙郡高中生义工,可获得SSL服务时数。

欢迎有兴趣担任报税义工者发送电邮 [vita@ccacc-dc.org](mailto:vita@ccacc-dc.org),或致电 301-620-1517 询问报名方式。



CCACC VITA 义工们专注地检视税务资料,耐心地回答纳税人问题



报税季结束,CCACC李志翔会长(后排右三),及国税局资深税务顾问Lillie William(前排右三)女士与义工们合影